



Husqvarna®



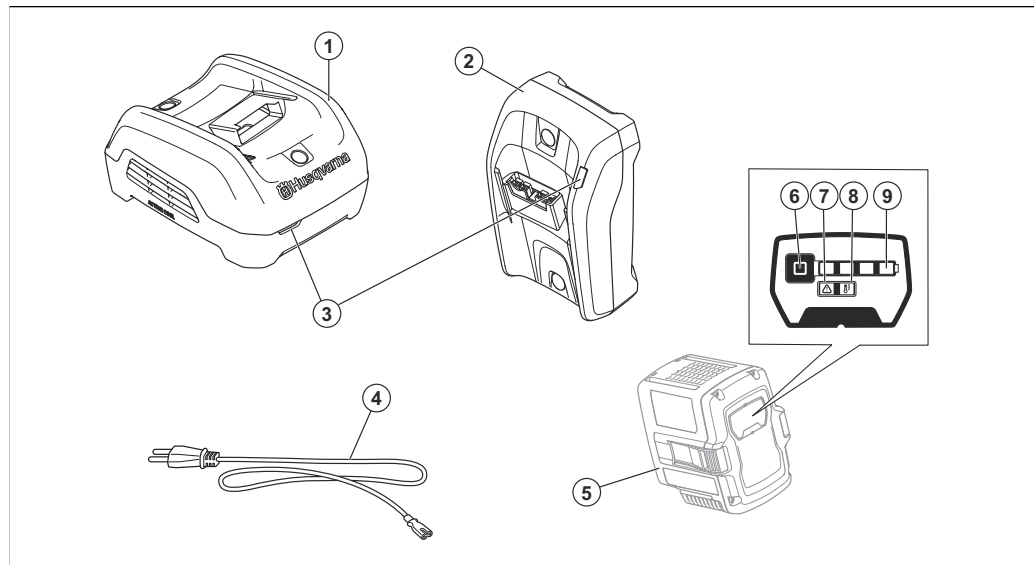
EN Operator's manual
ES-MX Manual del usuario

2-14 FR-CA Manuel d'utilisation
15-29

30-44

40-C80, 40-C250

PRODUCT OVERVIEW



1. Battery charger 40-C250
2. Battery charger 40-C80
3. Charging and error indicator
4. Power cord
5. Battery (accessory)
6. State of charge button
7. Error indicator
8. Battery temperature indicator
9. State of charge indicator

SYMBOLS ON THE PRODUCT



Be careful and use the product correctly. This product can cause serious injury or death to the operator or others.



Read the operator's manual carefully and make sure that you understand the instructions before use.



Use and keep the battery charger indoors only.



Keep the unit away from water and rain.

Note: Other symbols/decals on the product refer to certification requirements for some commercial areas.

Product damage

We are not responsible for damages to our product if:

- the product is incorrectly repaired.
- the product is repaired with parts that are not from the manufacturer or not approved by the manufacturer.
- the product has an accessory that is not from the manufacturer or not approved by the manufacturer.
- the product is not repaired at an approved service center or by an approved authority.

SAFETY DEFINITIONS

Warnings, cautions and notes are used to point out specially important parts of the manual.



WARNING: Used if there is a risk of injury or death for the operator or bystanders if the instructions in the manual are not obeyed.



CAUTION: Used if there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area if the instructions in the manual are not obeyed.

Note: Used to give more information that is necessary in a given situation.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to obey the warnings and instructions may result in electrical shock, fire and/or serious injury.

- Only use the battery charger 40-C80, 40-C250 to charge Husqvarna original batteries, refer to *TECHNICAL DATA on page 13* for specific batteries. The batteries are software encrypted.
- Do not use non-rechargeable batteries.
- Do not try to disassemble or repair the battery charger.
- Do not connect the battery charger terminals to metal objects.
- Use an approved grounded mains socket that is not damaged.
- Regularly examine that the power cord is not damaged. Immediately disconnect the battery charger if the power cord is damaged.
- If the power cord is damaged replace the power cord.
- Do not lift the battery charger by the power cord. To disconnect the battery charger from a power outlet, pull out the power plug. Do not pull the power cord.

- Keep all cables and extension leads away from water, oil and sharp edges. Make sure that the power cord is not caught between doors, fences or equivalent.
- Do not clean the battery or the battery charger with water.
- Keep the battery charger away from children.
- Do not use a damaged battery charger or battery.
- Do not use the battery charger when there is a risk of lightning.
- Only use the battery charger indoors in an environment with good airflow and the correct temperature.
- Keep the battery charger away from sunlight. Do not use the battery charger outdoors or in wet conditions.
- Do not operate the battery charger with wet hands.
- Do not use the battery charger near flammable materials or materials that can cause corrosion. Pull out the power plug to the battery charger if there is smoke or fire.

- Do not put a cover on the battery charger during operation.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user

maintenance shall not be made by children without supervision.

Introduction

There are different procedures to install the battery charger on a surface:

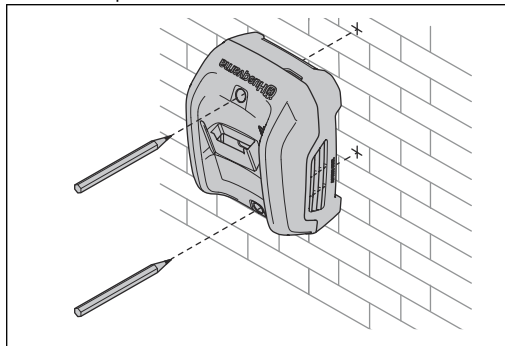
- Use the dedicated screw holes (40-C80, 40-C250).
- Use the dedicated key holes which are at the rear side of the battery charger (40-C250).

To use the screw holes for installation on a surface (40-C80, 40-C250)

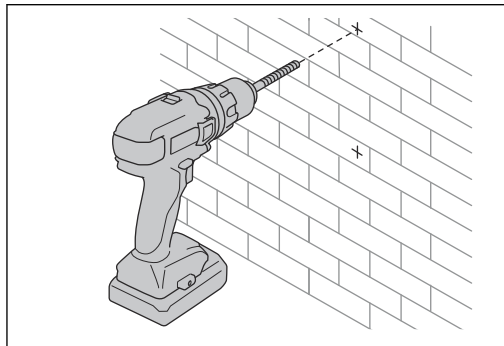


CAUTION: Do not use an electric screwdriver to install the battery charger to the wall. An electric screwdriver can cause damage to the battery charger.

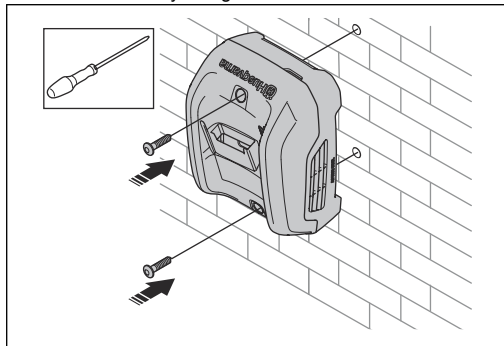
1. Mark the positions of the holes.



2. Drill the holes.

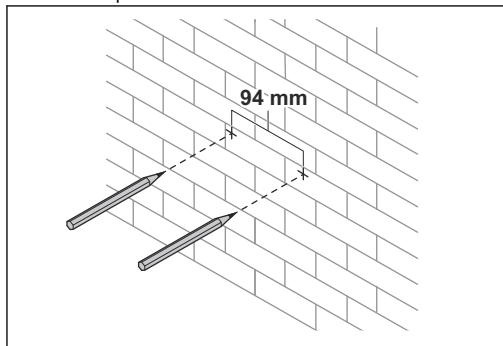


3. Install the battery charger with screws.

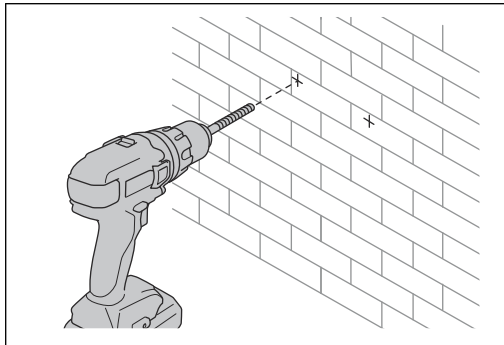


To use the key holes for installation on a surface (40-C250)

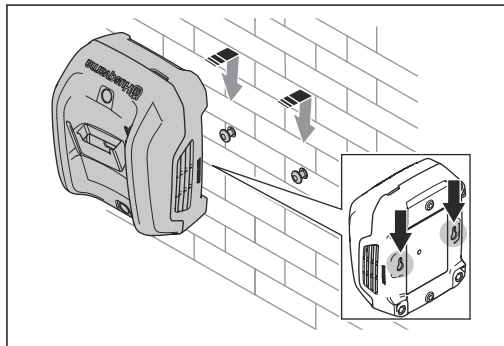
1. Mark the positions of the holes.



2. Drill the holes.



3. Attach the screws and install the battery charger on the screws.



OPERATION

- Use the battery charger only when the ambient temperature is between 5 °C (41 °F) and 40 °C (104 °F).
- The battery does not charge if the battery temperature is more than 50 °C (122 °F).
- The battery does not charge if the battery temperature is less than 0 °C (32 °F).

To charge the battery



CAUTION: Make sure that the battery, the battery charger and the terminals on the battery are clean and dry. Do not put the battery in the battery charger if it is dirty or wet.

1. Connect the battery charger to a power outlet. The charger starts an automatic function test. The charging indicator flashes green 1 time, yellow 1 time, red 1 time, and the fan operates briefly.
-



CAUTION: Only connect the battery charger to a power outlet with the voltage and frequency specified on the rating plate.

2. Put the battery in the charger. When the charging indicator on the charger is green, the battery is correctly connected to the battery charger.
 3. The battery is fully charged when all the state of charge indicators on the battery are on. Push the battery indicator button to show state of charge for the battery.
-

Note: The charging indicator on the charger stays green during the full charging process.

4. Remove the battery from the charger. Pull the power plug to disconnect the charger from the power outlet. Do not pull the power cord.

Husqvarna Connect

Husqvarna Connect is a free app for your mobile device. The Husqvarna Connect app gives extended functions for your Husqvarna product.

- Extended product information.
- Information about, and help with, product parts and servicing.

To start to use Husqvarna Connect

1. Download the Husqvarna Connect app on your mobile device.
 2. Register in the Husqvarna Connect app.
 3. Follow the instruction steps in the Husqvarna Connect app to connect and register the product.
-

Note: Husqvarna Connect app is not available for download in all markets. Speak to your servicing dealer for more information.

TROUBLESHOOTING

Symptoms	Possible faults	Possible procedure
The charging indicator on the charger is yellow. The battery error indicator flashes, or the battery temperature indicator is on.	Temperature deviation, the battery is too cold or too hot to use or charge.	If the battery is too hot, keep it connected to the charger. The built-in fan of the charger decreases the temperature of the battery. When the battery has the recommended temperature, the charging starts automatically. If the battery is too cold, move it indoors. When the battery has the recommended temperature, continue the charging. Obey the temperature range for operation, refer to <i>OPERATION on page 10</i>. Keep the charger away from sunlight. If the problem continues, speak to your Husqvarna servicing dealer.
The charging indicator on the charger is yellow. The battery error indicator on the battery is on.	The battery has a critical error.	Speak to your Husqvarna servicing dealer.
The charging indicator on the charger is red.	The charger has a critical error.	Speak to your Husqvarna servicing dealer.

TRANSPORTATION AND STORAGE

- Disconnect the power plug and remove the battery from the charger.
- Safely attach the product during transportation to prevent damage and accidents.
- Keep the product in a locked area to prevent access for children or persons that are not approved.
- Put the product in a dry, frost-free and clean space with correct temperature.
- Put the product in storage where the temperature is between 5 °C (41 °F) and 25 °C (77 °F). Keep the product away from sunlight.
- Keep the battery away from the battery charger during storage.

Table 1: Approved batteries

Battery	40-B70	40-B140	BLi30
Type	Lithium-ion	Lithium-ion	Lithium-ion
Battery capacity, Ah	2	4	7.5
Nominal voltage, V	36	36	36

Disposal

Husqvarna products are not domestic waste and must only be discarded as given in this manual.

- Obey the local disposal requirements and applicable regulations.
- Recycle the battery charger and package at an applicable disposal location.
- Speak to your Husqvarna servicing dealer for more information on how to recycle and discard the battery.

TECHNICAL DATA

For technical data, refer to the rating plate of the battery charger.

Battery	40-B70	40-B140	BLi30
Weight, kg/lb	0.8/1.8	1.3/2.8	1.9/4.2

Supplier's Declaration of Conformity

Responsible party: Husqvarna Professional Products, Inc.
9335 Harris Corners Parkway Charlotte, NC 28269 United States, USA Tel: +1 704 597 5000, www.husqvarna.com/us/support/e-mail/.

Compliance requirements

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is

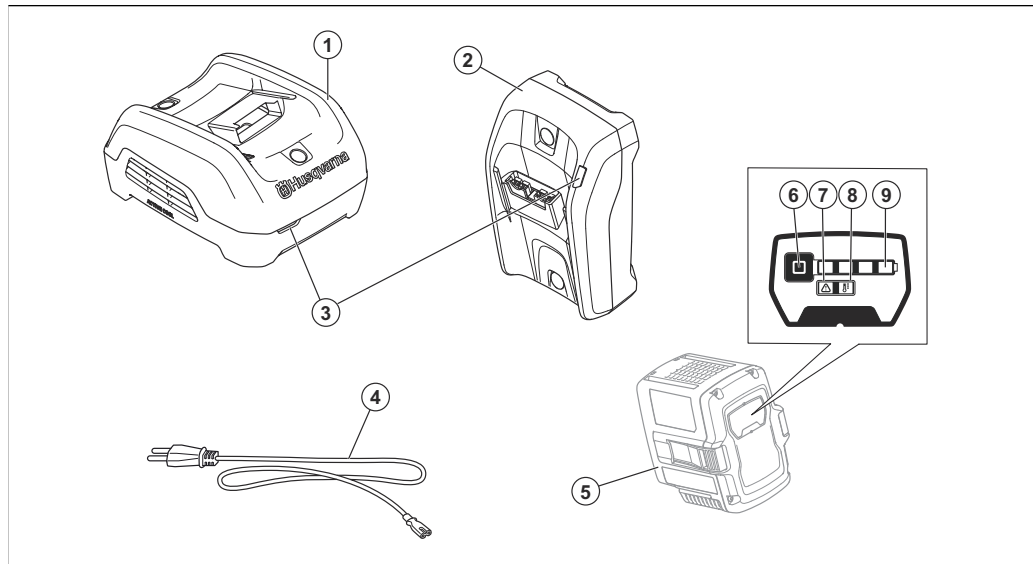
encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.



WARNING: Cancer and Reproductive Harm - www.P65Warnings.ca.gov.

DESCRIPCIÓN GENERAL DEL PRODUCTO



1. Cargador de batería 40-C250
2. Cargador de batería 40-C80
3. Indicador de carga y error
4. Cable de alimentación
5. Batería (accesorio)
6. Botón con estado de carga
7. Indicador de error
8. Indicador de temperatura de la batería
9. Indicador del estado de carga

SÍMBOLOS EN EL PRODUCTO



Tenga cuidado y utilice el producto correctamente. Este producto puede causar daños graves o fatales al operador o a otras personas.



Lea atentamente el manual de instrucciones y asegúrese de que entiende las instrucciones antes de usar el producto.



Use y mantenga el cargador de batería únicamente en interiores.



Mantenga la unidad alejada del agua y de la lluvia.

Tenga en cuenta: Otros símbolos o etiquetas del producto hacen referencia a requisitos de certificación de algunas zonas comerciales.

Daños en el producto

No somos responsables de los daños a nuestro producto en los siguientes casos:

- el producto se repara incorrectamente
- el producto se repara con piezas que no son del fabricante o que este no autoriza
- el producto tiene un accesorio que no es del fabricante o que este no autoriza
- el producto no se repara en un centro de servicio autorizado o por una autoridad aprobada.

DEFINICIONES DE SEGURIDAD

Las advertencias, precauciones y notas se utilizan para

señalar las piezas particularmente importantes del manual.



ADVERTENCIA: Se utilizan para señalar el riesgo de lesiones graves o mortales para el operador o para aquellos que se encuentren cerca si no se siguen las instrucciones del manual.



AVISO: Se utilizan para señalar el riesgo de dañar la máquina, otros materiales o el área

adyacente si no se siguen las instrucciones del manual.

Tenga en cuenta: Se utilizan para entregar más información necesaria en situaciones particulares.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES



ADVERTENCIA: Lea todas las advertencias de seguridad y todas las

instrucciones. Si no respeta las advertencias ni sigue las instrucciones, se pueden producir sacudidas eléctricas, incendios o daños graves.

- Utilice únicamente el cargador de baterías 40-C80, 40-C250 para cargar baterías originales Husqvarna. Consulte *DATOS TÉCNICOS en la página 27* para ver baterías específicas. Las baterías cuentan con un software cifrado.

- No utilice baterías no recargables.
- No intente desarmar ni reparar el cargador de la batería.
- No conecte los terminales del cargador de la batería a objetos metálicos.
- Utilice una toma de corriente con conexión a tierra que no presente daños.
- Examine con regularidad que el cable de alimentación no esté dañado. Desconecte inmediatamente el cargador de la batería si el cable de alimentación está dañado.

- Si el cable de alimentación o está dañado, reemplácelo.
- No levante el cargador de batería tirando del cable de alimentación. Para desconectar el cargador de la batería de una toma de corriente, retire el enchufe. No tire del cable de alimentación.
- Mantenga todos los cables y extensiones alejados del agua, aceite y bordes afilados. Asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado entre puertas, cercos ni objetos similares.
- No limpie la batería o el cargador de batería con agua.
- Mantenga el cargador de la batería alejado de los niños.
- No utilice una baterías ni un cargador de baterías dañados.
- No utilice el cargador de la batería cuando haya riesgo de tormentas eléctricas.
- Si va a utilizar el cargador de la batería en espacios interiores, asegúrese de que sea en un ambiente con un buen flujo de aire y una temperatura adecuada.

- Mantenga el cargador de la batería alejado de la luz solar. No utilice el cargador de la batería en espacios exteriores o en condiciones de humedad.
- No manipule el cargador de la batería con las manos mojadas.
- No utilice el cargador de batería cerca de materiales inflamables o materiales que puedan causar corrosión. Desconecte el cargador de batería del enchufe en caso de humo o incendio.
- No cubra el cargador de la batería durante el funcionamiento.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no debe hacerlo un niño sin supervisión.

Introducción

Existen diferentes procedimientos para instalar el cargador de baterías sobre una superficie:

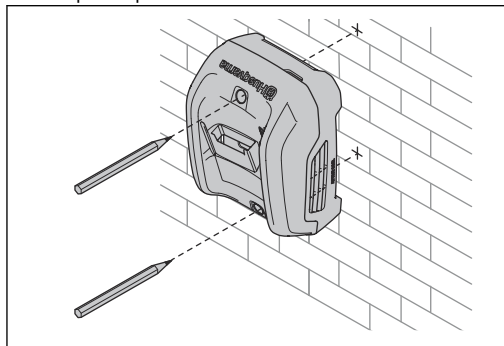
- Utilizar los orificios para tornillos dedicados (40-C80, 40-C250).
- Utilizar los orificios específicos que se encuentran en la parte posterior del cargador de baterías (40-C250).

Para utilizar los orificios para tornillos para la instalación en una superficie (40-C80, 40-C250)

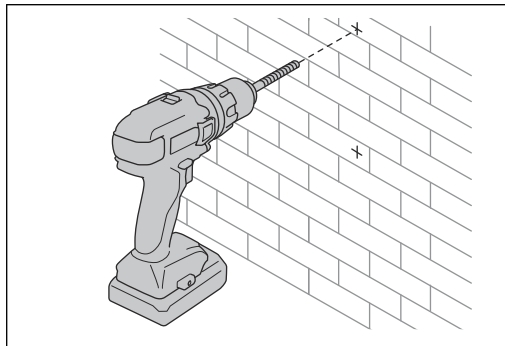


AVISO: No utilice un destornillador eléctrico para instalar el cargador de la batería en la pared. Un destornillador eléctrico puede dañar el cargador de la batería.

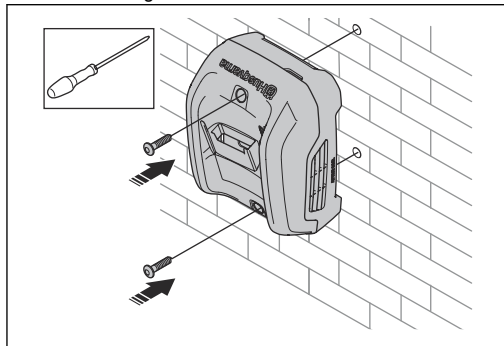
1. Marque las posiciones de los orificios.



2. Perfore los orificios.

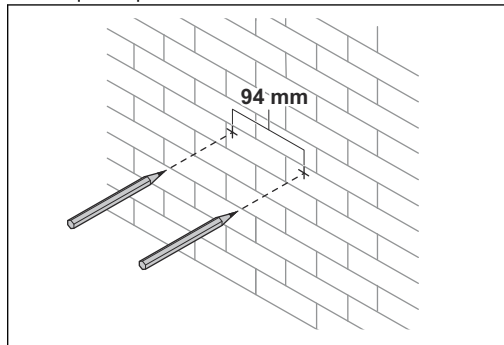


3. Instale el cargador de batería con tornillos.

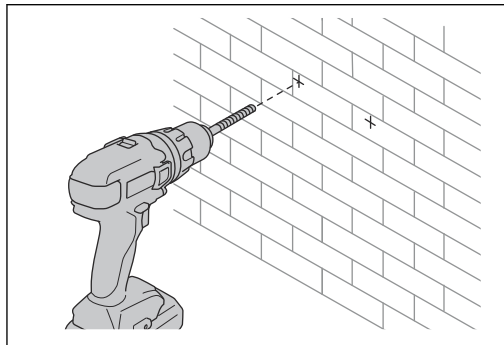


Para utilizar los orificios de las llaves para la instalación en una superficie (40-C250)

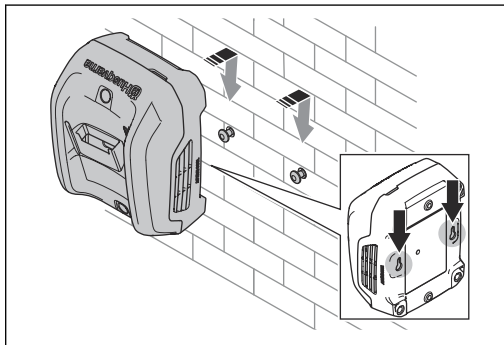
1. Marque las posiciones de los orificios.



2. Perfore los orificios.



3. Coloque los tornillos e instale el cargador de la batería en los tornillos.



FUNCIONAMIENTO

- Utilice el cargador de baterías solo cuando la temperatura ambiente sea de entre 5 °C (41 °F) y 40 °C (104 °F).
- La batería no se carga si su temperatura es superior a 50 °C (122 °F).
- La batería no se carga si su temperatura es inferior a 0 °C (32 °F).

Para cargar la batería



AVISO: Asegúrese de que la batería, el cargador de la batería y los terminales de la batería estén limpios y secos. Si la batería está sucia o húmeda, no la coloque en el cargador de baterías.

1. Conecte el cargador de baterías a una toma de corriente. El cargador inicia una prueba de función automática. El indicador de carga parpadea en verde una vez, en amarillo una vez, en rojo una vez y el ventilador funciona brevemente.



AVISO: Solo conecte el cargador de baterías a una toma de corriente con la tensión y la frecuencia que se especifican en la placa de características.

2. Coloque la batería en el cargador. Cuando el indicador de carga del cargador está de color verde, significa que la batería está conectada correctamente al cargador de batería.

3. Cuando todos los indicadores de estado de carga de la batería están encendidos, significa que la batería está completamente cargada. Presione el botón del indicador de la batería para ver su estado de carga.

Tenga en cuenta: El indicador de carga del cargador permanece verde durante el proceso de carga completa.

4. Extraiga la batería del cargador. Tire el enchufe para desconectar el cargador de la toma de corriente. No tire del cable de alimentación.

Husqvarna Connect

La aplicación Husqvarna Connect es gratuita para su dispositivo móvil. La aplicación Husqvarna Connect proporciona funciones extendidas para el producto Husqvarna.

- Información extendida del producto.
- Información y solución de problemas relacionadas con las piezas y el mantenimiento del producto.

Para empezar a utilizar

1. Descargue la aplicación Husqvarna Connect en su dispositivo móvil.
2. Regístrese en la aplicación Husqvarna Connect.
3. Siga las instrucciones en la aplicación Husqvarna Connect para conectar y registrar el producto.

Tenga en cuenta: La aplicación Husqvarna Connect no está disponible para su descarga en todos los mercados. Póngase en contacto con su taller de servicio para obtener más información.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Síntomas	Posibles fallas	Procedimiento posible
El indicador de carga del cargador está color amarillo. El indicador de error de la batería parpadea o el indicador de temperatura de la batería está encendido.	Desviación de temperatura, la batería se encuentra demasiado fría o caliente para utilizarla o cargarla.	Si la batería está demasiado caliente, manténgala conectada al cargador. El ventilador incorporado del cargador disminuye la temperatura de la batería. Cuando la batería tiene la temperatura recomendada, la carga comienza automáticamente. Si la batería está demasiado fría, muévela a un espacio en interiores. Cuando la batería tenga la temperatura recomendada, continúe con la carga. Respete el rango de temperatura para el funcionamiento; consulte <i>FUNCIONAMIENTO en la página 24</i>. Mantenga el cargador protegido de la luz solar. Si el problema persiste, hable con su distribuidor de servicio Husqvarna.
El indicador de carga del cargador está color amarillo. El indicador de error de la batería está encendido.	La batería tiene un problema grave.	Consulte a su taller de servicio Husqvarna.

Síntomas	Posibles fallas	Procedimiento posible
El indicador de carga del cargador está de color rojo.	El cargador presenta un error grave.	Consulte a su taller de servicio Husqvarna.

TRANSPORTE Y ALMACENAMIENTO

- Desconecte el enchufe de alimentación y extraiga la batería del cargador.
- Asegure bien el producto durante el transporte para evitar daños y accidentes.
- Mantenga el producto en un área cerrada para evitar que los niños u otras personas sin autorización puedan acceder a él.
- Coloque el producto en un lugar seco, limpio, protegido de la escarcha y con la temperatura correcta.
- Guarde el producto a una temperatura de entre 5 °C (41 °F) y 25 °C (77 °F). Mantenga el producto alejado de la luz solar.
- Mantenga la batería lejos del cargador de la batería durante el almacenamiento.

Eliminación

Los productos de Husqvarna no son residuos domésticos y solo se deben desechar como se indica en este manual.

- Respete las regulaciones aplicables y las normas locales de eliminación de residuos.
- Recicle el cargador de baterías y el paquete en un lugar adecuado para tal propósito.
- Comuníquese con el servicio técnico de Husqvarna para obtener más información sobre cómo reciclar y desechar las baterías.

DATOS TÉCNICOS

Para conocer los datos técnicos, consulte la placa de características del cargador de baterías.

Table 2: Baterías aprobadas

Batería	40-B70	40-B140	BLi30
Tipo	Iones de litio	Iones de litio	Iones de litio
Capacidad de la batería, Ah	2	4	7,5
Tensión nominal, V	36	36	36
Peso, kg/lb	0,8/1,8	1,3/2,8	1,9/4,2

Declaración de conformidad del proveedor

Parte responsable: Husqvarna Professional Products, Inc.
9335 Harris Corners Parkway Charlotte, NC 28269 United States, USA Tel: +1 704 597 5000, www.husqvarna.com/us/support/e-mail/.

Requisitos de cumplimiento

Tenga en cuenta: Este equipo se probó y se comprobó que cumple con los límites de un dispositivo

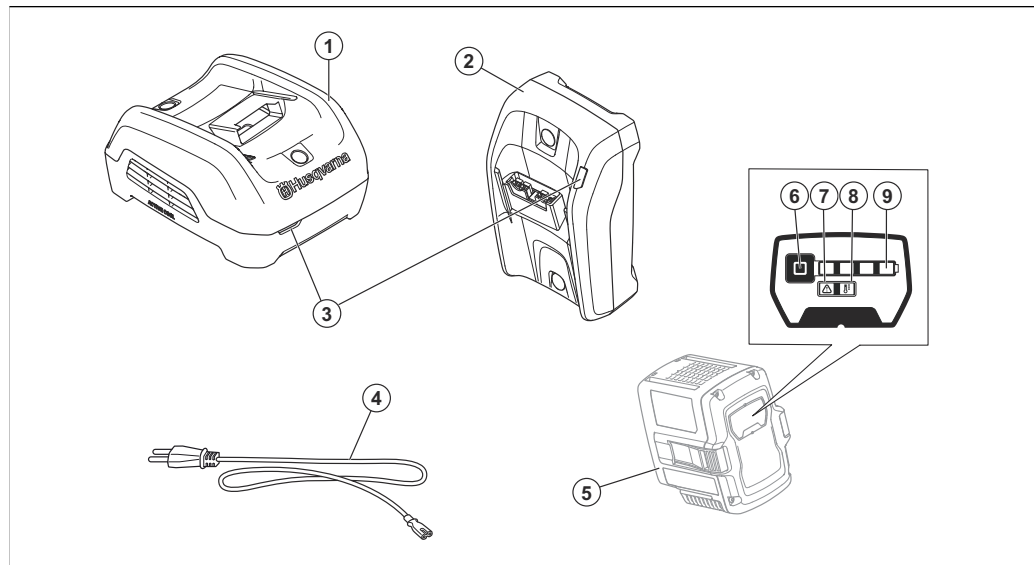
digital de Clase B, conforme con el Segmento 15 de las Reglas de FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala ni se utiliza según las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las radiocomunicaciones. Sin embargo, no hay garantía de que no se producirán interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa una interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar apagando o encendiendo el equipo, se aconseja al usuario que trate de corregir las interferencias mediante una de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
 - Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
 - Conecte el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
 - Consulte a un distribuidor o técnico de radio o televisión experimentado para obtener ayuda.
-



ADVERTENCIA: Cáncer y
daños a los órganos reproductivos:
www.P65Warnings.ca.gov.

PRÉSENTATION DU PRODUIT



1. Chargeur de batterie 40-C250
2. Chargeur de batterie 40-C80
3. Indicateur de recharge et d'erreur
4. Cordon d'alimentation
5. Batterie (accessoire)
6. Bouton d'état de charge
7. Témoin d'erreur
8. Témoin de température de la batterie
9. Témoin de l'état de charge

SYMBOLES SUR LE PRODUIT



Soyez prudent et utilisez le produit correctement. Ce produit peut causer des blessures graves, voire mortelles, à l'opérateur ou à d'autres personnes.



Avant d'utiliser la tondeuse, lire attentivement le manuel d'utilisation et veiller à bien comprendre les directives.



Utiliser et garder le chargeur de batterie seulement dans un endroit clos.



Maintenez l'appareil à l'abri de l'eau et de la pluie.

Remarque : Les autres symboles et autocollants apposés sur le produit se rapportent aux exigences en matière de certification pour certaines zones commerciales.

Produit endommagé

Nous ne sommes pas responsables des dommages causés à notre produit si :

- Le produit n'est pas réparé de façon adéquate.
- Le produit est réparé avec des pièces qui ne sont pas fournies ou homologuées par le fabricant.
- Le produit comprend un accessoire qui n'est pas fourni ou homologué par le fabricant.
- Le produit n'est pas réparé par un centre de service après-vente agréé ou par une autorité homologuée.

DÉFINITIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

Les avertissements, recommandations et remarques soulignent des points du manuel qui revêtent une importance particulière.



AVERTISSEMENT : Indique la présence d'un risque de blessure ou de décès de l'utilisateur ou de personnes à proximité si les instructions du manuel ne sont pas suivies.



MISE EN GARDE : Indique la présence d'un risque de dommages au produit, à d'autres appareils ou à la zone adjacente si les instructions du manuel ne sont pas suivies.

Remarque : Utilisé pour donner des renseignements plus détaillés qui sont nécessaires dans une situation donnée.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



AVERTISSEMENT : Lire toutes les instructions et consignes de sécurité. Le non-respect de ces instructions et consignes peut provoquer une électrocution, un incendie et des blessures graves.

- Utiliser uniquement le chargeur de batterie 40-C80, 40-C250 pour charger Husqvarna les batteries d'origine. Se reporter

à la *CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES* à la page 42 s'il s'agit de batteries spécifiques. Les batteries sont codées par logiciel.

- Ne pas utiliser des batteries non rechargeables.
- N'essayez pas de démonter ou de réparer le chargeur de batterie.
- Ne raccordez pas les bornes du chargeur de batterie à des objets métalliques.
- Utilisez une prise de courant murale secteur mise à la

terre agréée qui n'est pas endommagée.

- Vérifiez régulièrement que le cordon d'alimentation n'est pas endommagé. Débranchez immédiatement le chargeur de batterie si le cordon d'alimentation est endommagé.
 - Remplacer le cordon d'alimentation s'il est endommagé.
 - Ne soulevez pas le chargeur de batterie par le cordon d'alimentation. Pour débrancher le chargeur de batterie de la prise d'alimentation, tirer la
- fiche d'alimentation.. Ne pas tirer le cordon d'alimentation.
 - Conservez tous les câbles et toutes les rallonges loin de l'eau, de l'huile et des bords tranchants. Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas coincé dans des portes, des clôtures ou autres objets similaires.
 - Ne pas nettoyer la batterie ou le chargeur de batterie avec de l'eau.
 - Maintenez le chargeur de batterie hors de portée des enfants.

- N'utilisez pas de batterie ou de chargeur de batterie endommagés.
- N'utilisez pas le chargeur de batterie en cas de risque de foudre.
- N'utiliser le chargeur de batterie qu'à l'intérieur, dans un environnement où la circulation de l'air est bonne et où la température est adéquate.
- Maintenez le chargeur de batterie à l'abri de la lumière du soleil. Ne pas utiliser le chargeur de batterie à l'extérieur ou dans des conditions humides.
- Ne pas manipuler le chargeur de batterie avec les mains humides.
- N'utilisez pas le chargeur de batterie à proximité de matériaux inflammables ou de matériaux pouvant provoquer la formation de corrosion. En cas de dégagement de fumée ou de début d'incendie, débranchez aussitôt la fiche d'alimentation reliée au chargeur de batterie.
- Ne pas placer de couvercle sur le chargeur de batterie pendant le fonctionnement.
- Cette machine peut être utilisée par des enfants âgés de 8 ans

et plus, des personnes à capacités physique, mentale ou sensorielle réduites, ou des personnes avec un manque d'expérience et de connaissances s'ils sont supervisés ou s'ils ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de manière sécuritaire et s'ils comprennent les risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et les opérations d'entretien à effectuer par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par

des enfants laissés sans surveillance.

Introduction

Il existe plusieurs procédures pour installer le chargeur de batterie sur une surface :

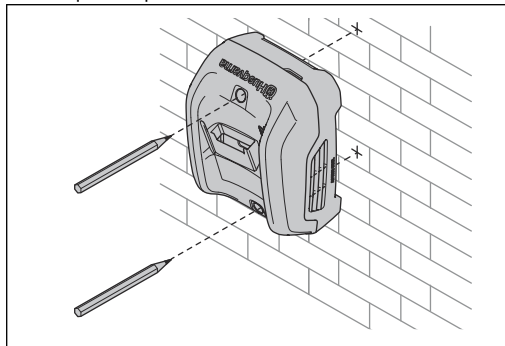
- Utilisation des trous de vis dédiés (40-C80, 40-C250).
- Utilisation des trous dédiés à l'arrière du chargeur de batterie (40-C250).

Pour utiliser des trous de vis pour l'installation sur une surface (40-C80, 40-C250)

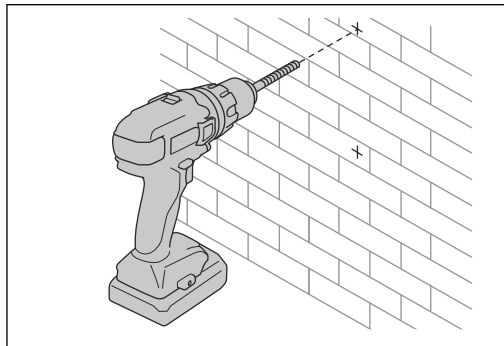


MISE EN GARDE : Ne pas utiliser de tournevis électrique pour installer le chargeur de batterie sur le mur. Un tournevis électrique pourrait endommager le chargeur de batterie.

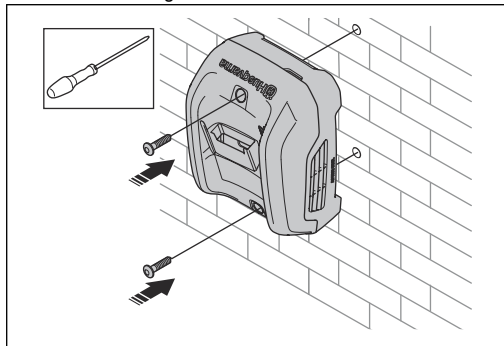
1. Marquez les positions des trous.



2. Percer les trous.

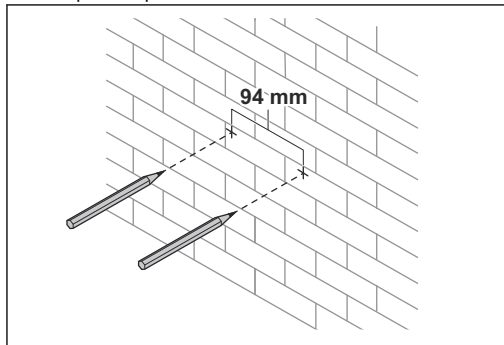


3. Installer le chargeur de batterie à l'aide de vis.

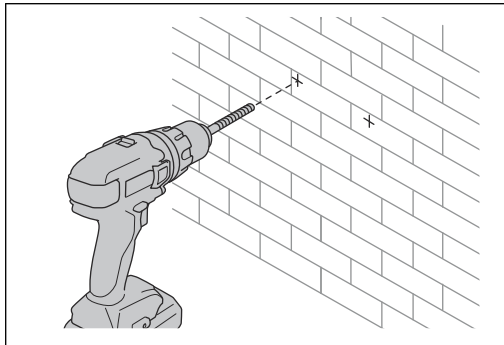


Pour utiliser des trous pour l'installation sur une surface (40-C250)

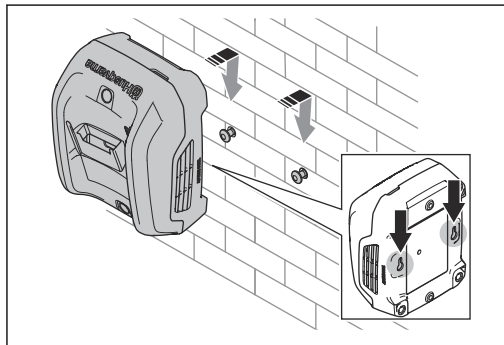
1. Marquez les positions des trous.



2. Percer les trous.



3. Fixer les vis et installer le chargeur de batterie sur les vis.



UTILISATION

- Utiliser le chargeur de batterie seulement lorsque la température ambiante est comprise entre 5 °C (41 °F) et 40 °C (104 °F).
- La batterie ne se charge pas si sa température est supérieure à 50 °C (122 °F).
- La batterie ne se charge pas si sa température est inférieure à 0 °C (32 °F).

Chargement de la batterie



MISE EN GARDE : Assurez-vous que la batterie, le chargeur de batterie et les bornes de la batterie sont propres et secs. Ne placez pas la batterie dans le chargeur de batterie si elle est sale ou humide.

1. Branchez le chargeur de batterie à une prise de courant. Le chargeur lance un test de fonctionnement automatique. L'indicateur de charge clignote en vert une fois, en jaune une fois, en rouge une fois et le ventilateur s'active brièvement.



MISE EN GARDE : Ne branchez le chargeur de batterie que sur une prise de courant à la tension et à la fréquence indiquées sur la plaque signalétique.

2. Insérer la batterie dans le chargeur. Lorsque l'indicateur de charge sur le chargeur devient vert, cela indique que la batterie est correctement connectée au chargeur.
3. La batterie est complètement chargée lorsque tous les indicateurs de charge de la batterie sont allumés. Appuyer sur le bouton indicateur de la batterie pour afficher l'état de charge de la batterie.

Remarque : L'indicateur de charge sur le chargeur reste vert pendant toute la durée du processus de charge.

4. Retirer la batterie du chargeur. Tirer la fiche d'alimentation pour débrancher le chargeur de la prise secteur. Ne pas tirer le cordon d'alimentation.

Husqvarna Connect

Husqvarna Connect est une application gratuite pour votre appareil mobile. L'application Husqvarna Connect offre des renseignements détaillés sur votre produit Husqvarna.

- Renseignements détaillés sur le produit.
- Renseignements et aide au sujet des pièces de rechange et de l'entretien du produit.

Pour commencer à utiliser Husqvarna Connect

1. Télécharger l'application Husqvarna Connect sur votre appareil mobile.
2. S'inscrire dans l'application Husqvarna Connect.
3. Suivre les étapes décrites dans l'application Husqvarna Connect pour connecter et enregistrer le produit.

Remarque : L'application Husqvarna Connect n'est pas disponible au téléchargement sur tous les

marchés. Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquer avec votre centre de services.

RECHERCHE DE PANNE

Symptômes	Anomalies potentielles	Procédure possible
L'indicateur de charge du chargeur est jaune. Le témoin d'erreur de la batterie clignote, ou le témoin de température de la batterie est allumé.	Écart de température, la batterie est trop froide ou trop chaude pour être utilisée ou chargée.	Si la batterie est trop chaude, la garder branchée au chargeur. Le ventilateur intégré du chargeur permet de diminuer la température de la batterie. Lorsque la température recommandée de la batterie est atteinte, la charge démarre automatiquement. Si la batterie est trop froide, la déplacer à l'intérieur. Lorsque la température recommandée de la batterie est atteinte, poursuivre la charge. Respecter la plage de température pour le fonctionnement. Se reporter à la section <i>UTILISATION à la page 39</i>. Maintenir le chargeur à l'abri de la lumière du soleil. Si le problème persiste, contactez votre atelier d'entretien Husqvarna.
L'indicateur de charge du chargeur est jaune. L'indicateur d'erreur de la batterie est allumé.	La batterie présente une erreur critique.	Communiquer avec votre centre de services Husqvarna.

Symptômes	Anomalies potentielles	Procédure possible
L'indicateur de charge sur le chargeur est rouge.	Le chargeur présente une erreur critique.	Communiquer avec votre centre de services Husqvarna.

TRANSPORT ET ENTREPOSAGE

- Débrancher la fiche d'alimentation et retirer la batterie du chargeur.
- Immobiliser le produit en sécurité pendant le transport pour éviter tout dommage ou accident.
- Garder le produit dans un endroit verrouillé hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.
- Placer le produit dans un endroit sec, à l'abri du gel et propre à la température adéquate.
- Stocker le produit dans les zones où la température ambiante est comprise entre 5 °C (41 °F) et 25 °C (77 °F). Garder le produit à l'écart des enfants.
- Conservez la batterie à l'écart du chargeur lors du rangement.

Mise au rebut

Les produits Husqvarna ne sont pas des déchets ménagers et doivent être mis au rebut uniquement suivant la procédure indiquée dans ce manuel.

- Respectez les consignes locales de mise au rebut et les réglementations applicables.
- Recyclez le chargeur de batterie et l'emballage dans un site de traitement approprié.
- Communiquer avec votre centre de réparation Husqvarna pour plus d'informations sur le recyclage et la mise au rebut de la batterie.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Pour les caractéristiques techniques, se reporter à la plaque signalétique du chargeur de batterie.

Table 3: Batteries approuvées

Batterie	40-B70	40-B140	BLI30
Type	Lithium-ion	Lithium-ion	Lithium-ion
Capacité de la batterie, Ah	2	4	7,5
Tension nominale, V	36	36	36
Poids, kg/lb	0,8/1,8	1,3/2,8	1,9/4,2

Déclaration de conformité du fournisseur

Partie responsable : Husqvarna Professional Products, Inc.
9335 Harris Corners Parkway Charlotte, NC 28269 United States, USA Tel: +1 704 597 5000, www.husqvarna.com/us/support/e-mail/.

Exigences de conformité

Remarque : Cet équipement a été testé et trouvé conforme aux limites d'un appareil de classe B, conformément à l'article 15 des règlements de la FCC. Ces

limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie de fréquence radio, et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne pourront pas se produire dans une installation particulière. Si cet équipement engendre des interférences nuisibles pour la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être déterminé en éteignant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
 - Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
 - Raccordez l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui sur lequel est raccordé le récepteur.
 - Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.
-



AVERTISSEMENT : cancer
et problèmes reproductifs -
www.P65Warnings.ca.gov.



www.husqvarna.com

Original instructions
Instrucciones originales
Instructions d'origine



1144869-49



2026-01-22